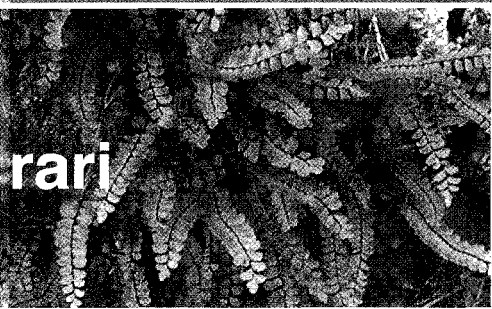


# Il-Huttafa

*Il-magazin ta' Klabb Huttaf*



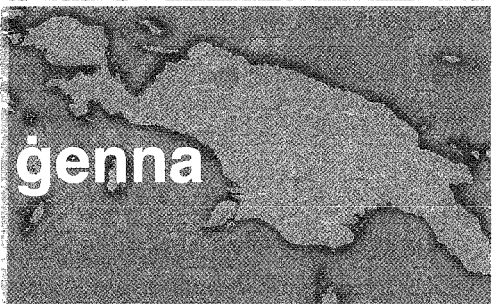
rari



taħwil



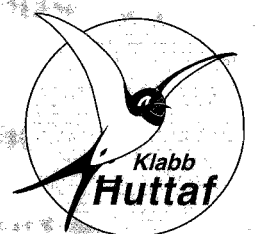
kitri...



genna



kuluvert  
tas-salib



editorjal	2
Ahbarijiet	3
X'għandna mid-dinja?	4
X'se Naraw?	5
Attività	6
Ittra	6
Gallerija	7
Tisliba	7
Falko	8
Il-Pajsaġġ	9
Sibtha fix-Xibka	10
Daħħal membru	10
Serengeti	11
In-Narċis	12

## Hej Huttaf!



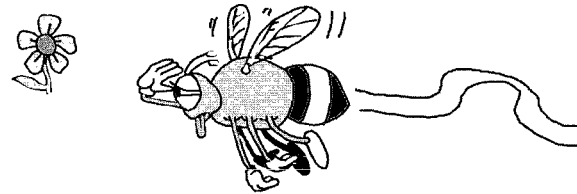
Tiftakru ż-żewġ ritratti fuq wara ta' l-ahħar *Huttafa*? Wiehed juri x-Xagħra l-Hamra kif inhi bħalissa, u l-ieħor ċappa hadra kif irid jagħmilha min holom bil-golf course.

Ftit ilu xi hadd rahom u qalli: "Kos, jiġi isbah il-post kollu hdura!" Issa dan li qalli hekk iħobbha hafna n-natura. Allura kif jippreferi deżert aħdar? U min jaf, forsi anke intom għoġbithom dik il-ġanura haxix. Nifhimkom tafux!

Ta' Maltin li ahna, li nghixu fuq art niexfa, ftit art hadra ġġenninna! Forsi tfakkarna f'xi dokumentarju li rajna, jew xi post sabih fejn sifirna. Għandkom raġun tixxenqu għal ftit haxix aħdar frisk, għax l-istaġun tal-hdura f'Malta huwa qasir wisq!

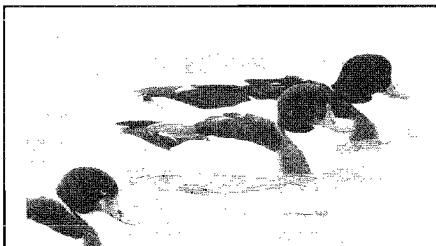
Imma d-dehra mhix kollox. Fin-natura hija importanti HAFNA l-varjetà (ahna l-ambjentalisti nsejħulha bijodiversità). Meta jkollok art miksija haxix maqtuġh qasir qisu t-terf fil-grawnd tal-futbol, għan-natura dak ma jiswa xejn. Xejn, għax fjuri xejn, u allura insetti xejn. U għal hafna annimali (gremxul, wiżgħa, kamalejonti, brimb, għasafar eċċ) post bla insetti huwa post fqir, vojta u bla ikel. Allavolja aħdar! Għalhekk sejjahnielu deżert. Ma kinitx ċajta dik.

Araw il-qoxra ta' wara ta' din il-harġa. Did-darba wkoll ġibna roqgħa art hadra, imma x'differenza hej! Hemm dak il-ġmiel (u fwieħa) ta' narċis min jaf in-naħal u l-friefet x'festa ha jagħmlu minnu. DIK natura sabiha! DAK ambjent haj!



Ċaw hbieb, u qis li narawkom għall-mixja f'Marzu ;-)

Victor Falzon L-Editur



**Il-kuluvert tas-salib** (shelduck *Tadorna tadorna*) hija waħda mill-ikbar borkiet li żżurna. Jghidulha tas-salib għax barra l-faxx kannella ma' sidirha, għandha faxx iehor iswed niezlel ma' żaqgħa. Bejniethom, dawn iż-żewġ faxex jiffurmaw bħal ittra T, speċi ta' salib. Din hi waħda mill-ftit borkiet li l-kaċċaturi m'għandhomx permess jispawrawha (taparsi!).

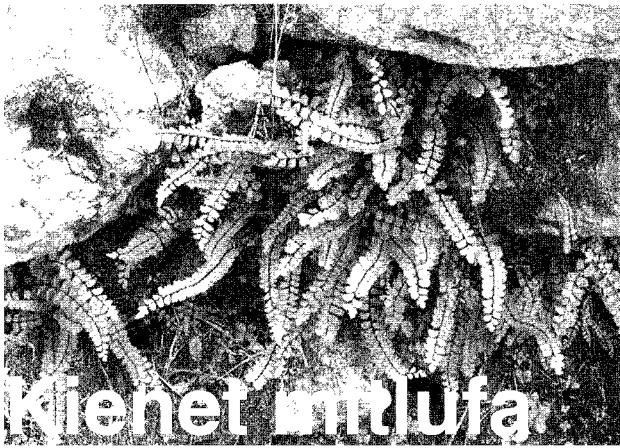
Jason Aloisio, Desirée Falzon, Sylvia Falzon, Victor Falzon, Kathleen Mamo, Mariangela Meli.

indirizz: [birdlife@malta.com](mailto:birdlife@malta.com)  
 tel: [+356 21228100](tel:+35621228100) feks: [+356 21228108](tel:+35621228108)  
 websajt: [www.birdlifemalta.org](http://www.birdlifemalta.org)  
 imejl tal-maġaġin: [birdlife@birdlifemalta.org](mailto:birdlife@birdlifemalta.org)

Sakemm mhux speċifikat mod iehor, l-isem BirdLife f'dal-maġaġin jirreferi għal BirdLife Malta. Materjal mill-maġaġin jista' jiġi kkupjat basta mhux għal skop kummerċjali, u basta jissemma' isem il-maġaġin u tintbagħat lill-BirdLife kopja tal-materjal fejn ġie kkupjat. Publikazzjoni: BirdLife Malta, Frar 2006  
 Disinn u produzzjoni: Victor Falzon  
 Faċċata: Kuluvert tas-Salib, ritratt ta' Denis Cachia, meħud l-Għadira  
 Qoxra ta' wara: narċis, ritratt ta' Victor Falzon, meħud fil-Foresta 2000  
 Films: Pixel Services. Stampat: Poulton's Print Shop



**Klabb Huttaf** huwa t-taqsimat ta' BirdLife Malta għall-membri ta' taħt it-18. Norganizzaw hargiet fil-kampanja, żjarat f'riservi naturali, u nagħmlu xogħol ambjentali. Nohorġu l-maġaġin *Il-Huttafa* kull xaharejn għall-membri, u nagħmlu hendawts u logħob għal waqt xi attivitajiet. Shubija fi Klabb Huttaf hija Lm3 fis-sena.



**Kienet mitlufa**

## ...u NSTABET!

Wara kwazi seklu mitlufa, reġghet instabet tikber f'Malta pjanta rari immens. Din hija l-**felċi rqiqa** (maidenhair spleenwort *Asplenium trichomanes*).

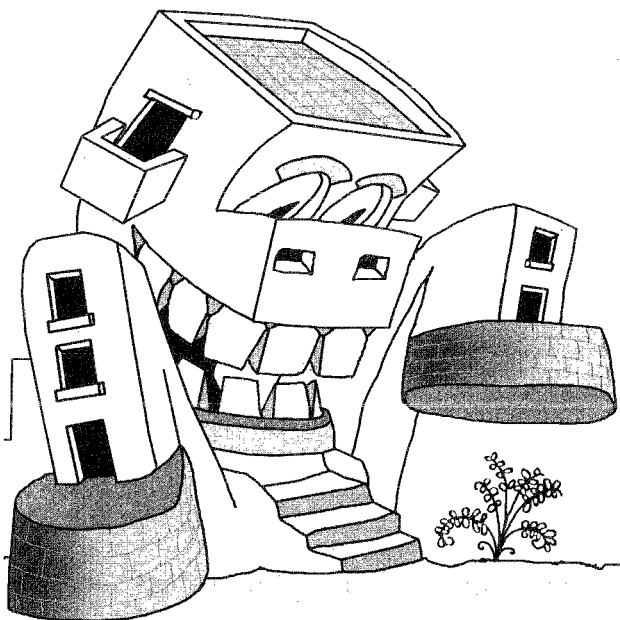
Il-felċi (ferns) huma pjanti li jhobbu ambjent niedi, għalhekk pajjiżna ma tantx hu tajjeb għall-felċi, għax niexef wisq. Fil-fatt jikbru biss 4 speċi ta' felċi f'Malta, u wahda minnhom hija l-felċi rqiqa. Imma tant kienet rari li l-ahħar li rawha tikber kien fl-1920ijiet.

Fil-fatt meta hareġ ir-Red Data Book (1989) din il-felċi tnizzlet EXTINCT, għax hasbuha spiċċat minn Malta (red data book huwa ktieb li jkollu lista ta' flora u fauna rari jew endemiċi).

Imma f'Ottubru 2005 il-habib taghna Timothy Tabone, espert tal-pjanti, kien miexi f'Ta' Ċenċ (Għawdex) u sabha tikber mal-blat. Prosit Timmy!

Din ahħar tajba ghalina li nhobbu n-natura, għax niehdu gost meta tinstab pjanta li nkunu hsibna li spiċċat.

Imma fl-istess hin tista' tkun ukoll ahħar hażina. Għaliex? Għax ftit metri minn fejn instabet, hemm mahsub proġett ta' hafna bini. Aqraw hawn



Issa jridu joqtlu lil

# Ta' Ċenċ

Ta' Ċenċ huwa wiehed mill-isbah postijiet li hemm Għawdex. Tajjeb għall-mixi, tajjeb għall-berdwoċing, tajjeb għal min ihobb il-fjuri u għal min ihobb il-fdalijiet ta' żmien il-haġar, tajjeb għal min ihobb il-kwiet, il-beraħ, il-veduti.

Post bħal Ta' Ċenċ imissu huwa protett għal dejjem ta' dejjem. Imma mhux hekk hu fil-fatt. Anzi bil-maqlub! Ilu s-snin jaqla' ġo fih.

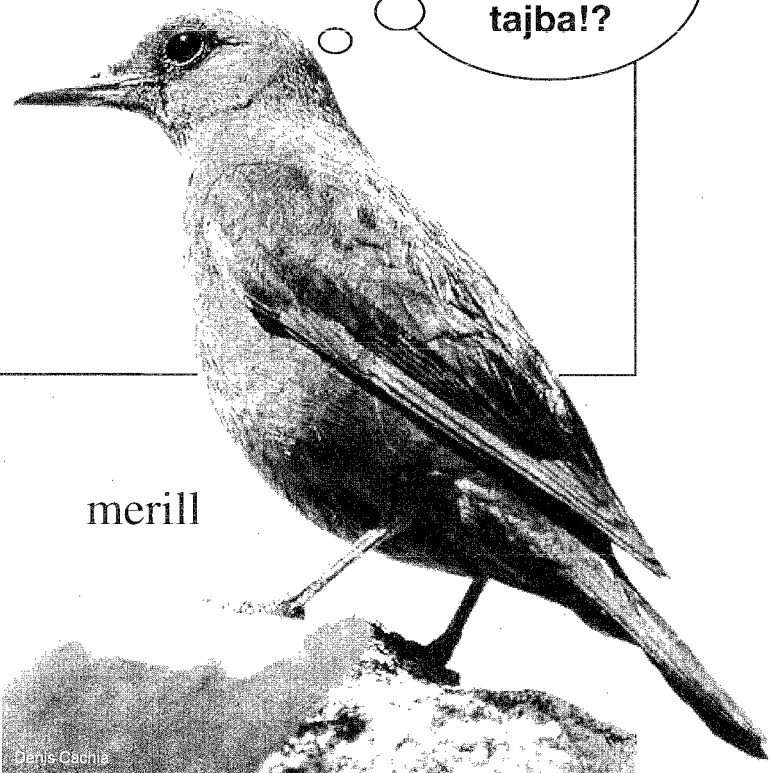
Il-kaċċaturi xebghu joqtlu għasafar hemmhekk. L-ahħar par bisien ta' pajjiżna kienu jbejtu f'Ta' Ċenċ, u bit-tiri tas-senter spiċċaw. L-istess graġu l-barbaġann li kien ibejjet fil-viċin.

In-nassaba rvinaw u faqqu l-art bil-bexx li xerrdu sena wara l-oħra fuq is-saghtar u fuq l-orkidi u ż-żaghfran, biex jikxfu l-blat halli jkollhom fejn jifirxu x-xbiek biex jaqdbu l-għasafar.

**U issa (mill-ġdid) hemm il-periklu li Ta' Ċenċ jintradam taħt lukanda u vilel, bangalows u pixxini... u s'intendi korsa tal-golf (saret moda issa!!).**

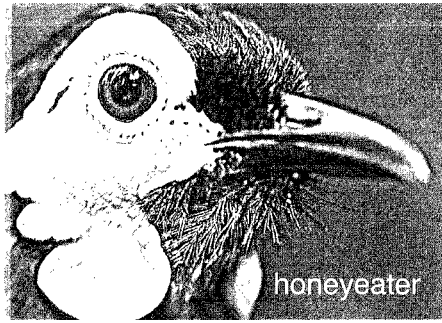
Jekk isir dan il-proġett, se jitkisser il-ġmiel u l-maġija ta' Ta' Ċenċ. Jispiċċa l-ghana tal-merill, it-tisfir tal-bufula hamra u t-tinwih taċ-ċief li jbejjet ma' l-irdum.

M'hemmx li tiġina wahda tajba!?

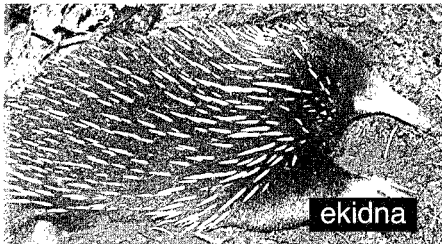


merill

Dani's Cachia



honeyeater



ekidna



epifiti

## Sabu ġenna ta' l-art!

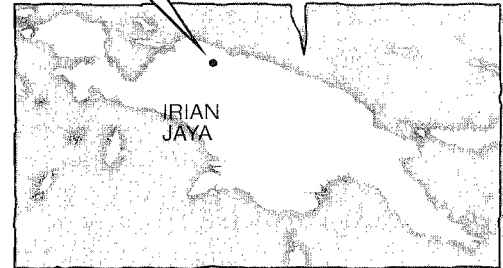
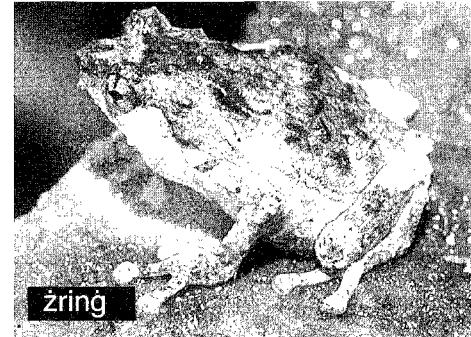
Qalb il-ġungli li jiksu l-Muntanji Foja fil-punent tal-ġżira Papua... għadhom kemm sabu ġenna ta' l-art naturali!

Ix-xjenzati mhux soltu jeċitaw irwiehhom daqshekk, imma meta tara x'sabu, tifhem għaliex! Sabu post b'għexieren ta' speċi godda ta' flora u fauna, fosthom 5 palm, fjuri ġganti, 20 speċi ta' żring, 4 speċi ta' riefet, u anke ghasfur ġdid - tip ta' *honeyeater*. Minhabba li diffiċli hafna biex tasal f'dawn l-inhawi (it-tim niżlu minn elikopter), hadd ma kien għadu qatt rifes hemm. Lanqas in-nies indigeni, li ilhom jghixu Papua sekli shah, ma jafu bih jew għandhom legġendi ta' dal-post. Insomma art kompletament verġni. Mhux ta' b'xejn qed ixebbuh mal-Ġnien ta' l-Eden! U mhux ta' b'xejn bi hsiebhom jerġghu jmorru aktar tard dis-sena.

Dik il-parti tal-Papua jisimha Irian Jaya, u tiffirma parti mill-Indoneżja.

Fejn?

Hawn!

IRIAN  
JAYA

zring

## Baxxi dak id-dawl!

Minn April 2006, fir-Renju Unit (United Kingdom), id-dwal kollha godda li jitwahhlu barra jridu bil-liġi jkunu jharsu 'l isfel. Inkella multa! Dan qed isir biex tonqos il-*light pollution*. Minhabba li hawn wisq dwal li jharsu 'l fuq, f'hafna postijiet is-sema filghaxija ma tiddallamx. Il-problema tikber meta fl-arja jkun hemm id-dhahen mill-fabriki u l-karozzi. Flok sema iswed karg mimli kwiekeb iteptu, f'xi bliet jaraw biss ċappa kannella mdenisa.

Dawk li jhobbu l-astronomija naturalment hadu gost bl-ahbar.



## Kitridjomikożi

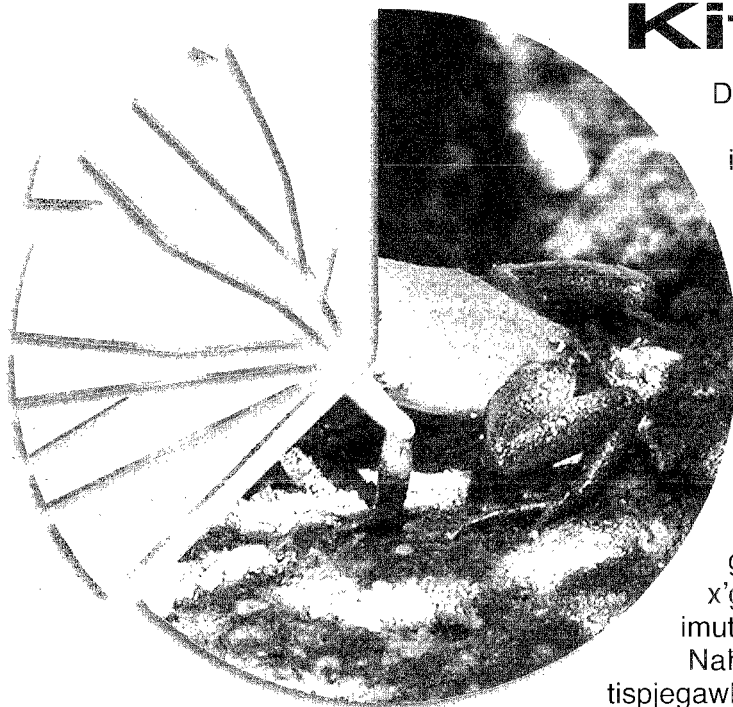
Dan xi kliem hu!?!

Dik hija l-isem ta' marda misterjuża li qed toqtol iż-żringijiet tad-dinja. Ix-xjenzati kienu ilhom jissuspettaw li dil-marda (chytridiomycosis) qed tinfirx għax il-klima tad-dinja qed tishon. Issa m'għadhomx jissuspettaw. Issa HUMA ĊERTI.

Kif għedna m'ilux fil-Huttafa, terz (= xi 1200 speċi) mill-amfibji tad-dinja qeghdin fil-periklu li jisparixxu. U t-tort huwa taghna. Id-dinja qed tishon għax qed nitfgħu wisq dhahen fl-arja. Jekk nahlu inqas dawl, niffrankaw iktar dhahen.

Għalhekk issa jekk taraw lampa mixghula għalxejn, itfuha malajr, u jekk xi hadd jistaqskom x'għaġla hemm, għidulu "Ma rridux iktar żringijiet imutu bil-kitridjomikożi!" :-)

Nahseb jibqa' b'halqu miftuh, u forsi jitlobkom tispjegawlu :-). F'dak il-każ toqogħdux lura, għallimuh!





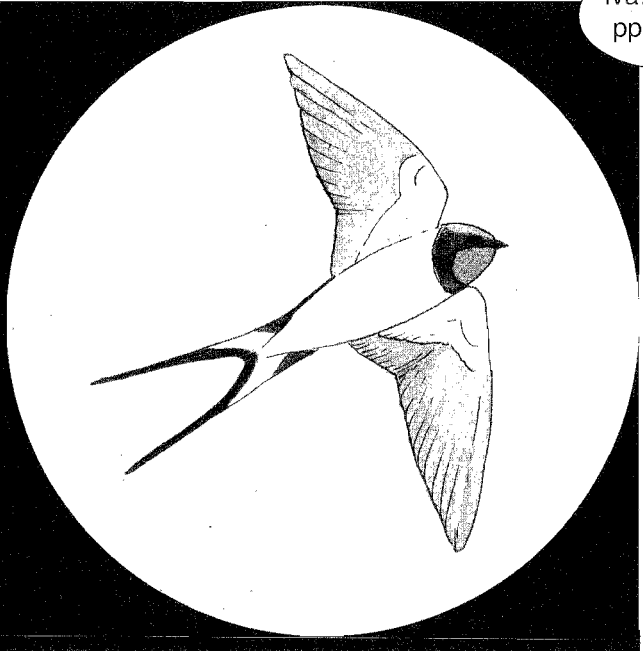
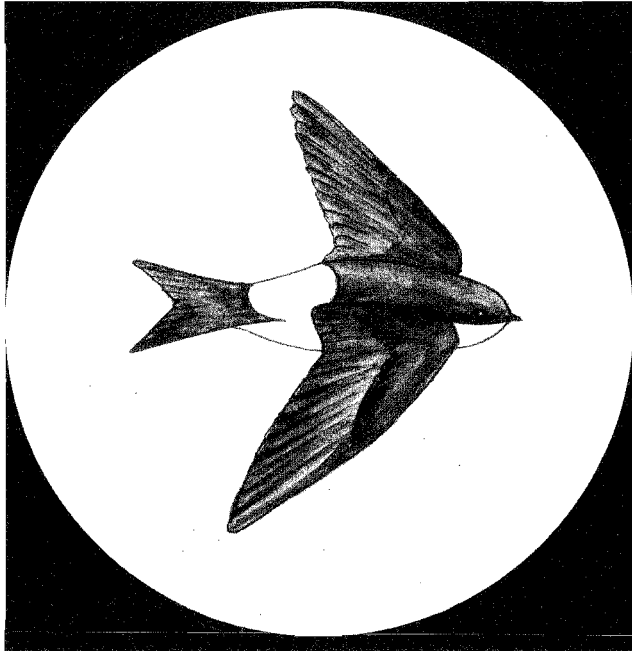
# X'se nara ?

Illum lilna gabu, ras!



**Jason Aloisio** iġhidilna kif naraw u naghrfu xi ghasafar li jkunu magħna f'daž-żmien tas-sena.

Iva! Mnalla ppettnajt!



## il-Hawwief

Ghasfur komuni li spiss jidher fi qtajjiet itir, jew jistrieħ fuq wajers tad-dawl. Tingharaf bla tbatija mit-tebgha bajda li tispikka fuq daharha. Minn fuq hija blu skur (jidher iswed) u żaqqa bajda. Denbha mifruq forma ta' V, u iqsar minn tal-huttaf.

Bhall-huttaf, il-hawwief iqatta' hinijiet twal itir biex jaqbad l-insetti. Meta tinzerta qatgha mhallta ta' hawwief u huttaf ipprova qabel id-differenzi fit-titjira taż-żewġ ghasafar. Tal-hawwief hi inqas mghaġġla għalkemm il-gwienah tferfirhom iktar. Spiss tigglajdja bil-gwienah miftuhin dritti u aktar li żżomm iktar fl-gholi mill-huttaf.

Kultant xi par ibejjet f'Malta.

(Ghasafar Madwarna p 31)

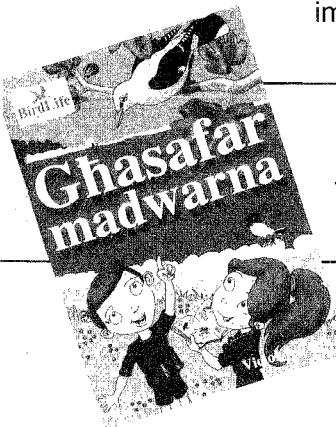
## il-Huttafa

Mad-daqqa t'ghajn tixbah sew lill-hawwief imma mhix diffiċli biex tagħrafhom minn xulxin. Il-huttafa tkun ftit ikbar, u ż-żewġ pinen ta' denbha itwal mhux hazin minn tal-hawwief. Il-gwienah ukoll huma itwal. M'ghandhiex id-dabra bajda tal-hawwief u daharha jagħti iktar fil-blu. Minn taht tista' tkun bajdanija jew hamranija. It-titjira hi mghaġġla u b' saħħitha. Tinzel fil-baxx hafna hi u ttir wara l-insetti. Meta qatgha huttaf tingabar fuq xi ġibjun jew firxa ilma helu, ghandek mnejn tarahom jitbaxxew biex jixorbu u ġieli anke jmissu l-ilma għal mument biex jinhaslu.

Bhall-hawwief, xi par huttaf kultant jibqa' magħna biex ibejjet.

(Ghasafar Madwarna p 30)

Jekk ghandek l-internet, idhol fil-websajt tal-BirdLife [www.birdlifemalta.org](http://www.birdlifemalta.org), klikkja KLABB HUTTAF, imbagħad klikkja X'SE NARAW? u ssib iktar ritratti taż-żewġ ghasafar u anke tisma' l-hoss li jagħmlu. Grazzi lil Denis Cachia li jieh u hsiieb il-websajt.



L-istampi t'hawn fuq mehudin mill-ktieb **Ghasafar Madwarna**. Il-BirdLife harġet dal-ktieb apposta għal min irid jibda l-berdwocing minn età żghira. Fih tagħrif sempliċi fuq 100 ghasfur, u bil-kulur minn qoxra sa qoxra. U **Lm2.05** biss! Jekk għad m'ghandekx... x'qed tistenna? Ċemplilna fuq 21347646 u ordna wiehed.

Xi hadd qalli li dal-ktieb ha l-premjura għall-Aktar Ktieb bi Tpingija Sabiha!



Iwa veru! Dak għax nidhru ahna fih!

# Hawwilna koċċ!

Desirée Falzon



Il-Hadd 8 Jannar 2006 kellna hargha tal-klabb ghat-Taflija (hdejn l-Ghadira). Rajna u smajna diversi ghasafar, eż: margun, vrieden, psiepes u sturnell, imma morna hemm l-iktar mhux għall-berdwoċing, imma biex **inhawlu koċċ sigar fil-Foresta 2000**.

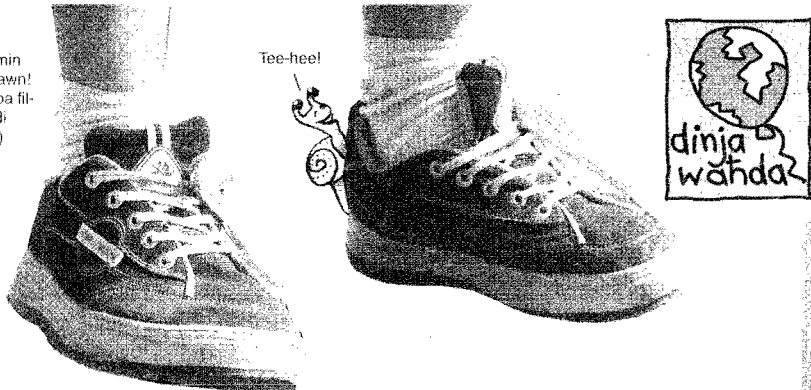
Foresta 2000 hija proġett kbir ta' tahwil li bdietu l-BirdLife. Ir-rejnger Ray Vella spjegalna fuq il-proġett u hadna dawra ma' parti mill-foresta. Rajna eluf ta' sigar żgħar qed jikbru. Ir-rejnger qalilna li **diġà hemm mas-7000 sigra mhawlin**.

Fl-ahhar morna nhawlu ftit sigar ahna wkoll. Hawwilna daqs 40 sigra, fosthom żnuber, gharghar, imbrijagla, alatenu u deru. Imtlejna tajn, imma hadna gost xorta, għax għamilna ftit gid lill-ambjent naturali.

Eżatt kif spicċajna qabdet ix-xita. Donnha kienet qed tistenniena nlestu, halli ssaqqi s-sigar li hawwilna!

# Issa ha nimxu koċċ!

Aqgħu saqajn min huma dawn! (I-twegiba fil-Huttafa li jmiss! :-)



Tee-heel!



## akkanit

Sur Editur,

Jien dahhalt tlett itfal ohra fil-klabb, infatti daqt jew diġà waslu l-ittri tagħhom. Fil-berdwoċing sejjer mhux hazin. Daqqa tara haġa, daqqa ohra. M'ilux rajt zakak tad-dell, u ġieli tahsadni xi fjamma sewda. Kultant jidher xi sturnell jew nisma' vjolin tax-xitwa jghanni. Il-pitirrossi johduli rasi! Il-bierah smajt buċaqq tax-xitwa, imma l-biful iswed ma hallewnix nissemma' sewwa.

Insomma nghid għaliha nirrilassa bil-berdwoċing. Issa se nhallikom biex immur naghmel ftit... berdwoċing! Caw!

**Ludwig Camilleri**  
(messagg bl-imejl)

Hej Ludwig,

Ġmielek tara l-ghasafar xbin! J'alla tibqa' hekk sa ma tikber, u ssir iktar akkanit. Il-BirdLife dejjem ikollha bżonn nies li jzommu rekord ta' dak li jaraw. Ghalkemm huwa passatemp, il-berdwoċing jista' jkollu valur xjentifiku.

U prosit tal-membri li qed iddahhal fil-Klabb. Intom il-membri l-aqwa riklam għall-Ghaqda għażiża tagħna.

L-Editur

Kif taraw mill-isponsorsheet li waslilkom ma' din // **Huttafa, reġghet waslet il-mixja** tal-Klabb.

Din il-mixja ma ssirx biss biex ingawdu l-arja u l-veduti tal-kampanja, imma anke biex niġbru xi flus. B'dawn il-flus il-BirdLife tixtri apparat li jkollha bżonn. Per eżempju bil-flus tal-mixja tas-sena l-oħra **xtrajna 29 tromba** biex jużawhom l-istudenti meta jzuru r-riserva ta' l-Ghadira. Dis-sena nixtiequ nixtru multimedia projector, għax il-BirdLife tagħti hafna taħditiet (talks), speċjalment fl-iskejjel.

Dis-sena jistgħu jigu wkoll gruppi minn skejjel primarji. Għalhekk jekk inti tattendi skola primarja, **hajjar lill-ghalliema** jghaqqdu grupp halli tiehdu sehem. B'hekk barra r-rigali li jitqassmu lil min jiġbor xi flus, l-iskola tiegħek tiehu wkoll punti fid-Dinja Wahda 5.

data: **il-Hadd 19 Marzu 2006**

niitaqgħu: fit-**8.30am** quddiem il-**Villa Rumana** (Rabat)

nispicċaw: fix-**Xemxija** xi **nofsinhar**

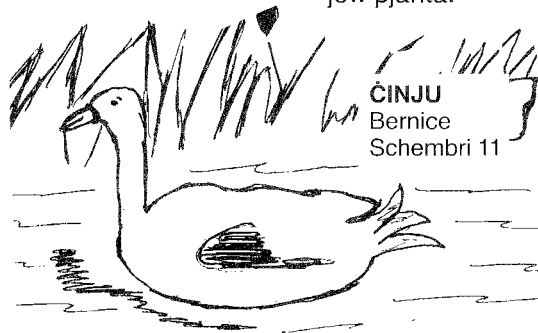
Età: **kulhadd!** (familja u hbieb merhba, basta lesti jimxu!)

Ġibu: l-isponsorsheet u xi flus li tkun ġbartu; x'tieklu u x'tixorbu. Titghabbewx wisq (l-ahjar tużaw basket tad-dahar)

Ibagħtulna t-tpiŋġijiet naturali tagħkom! imma mhux ta' annimali domestiċi. Tinsewx isimkom u

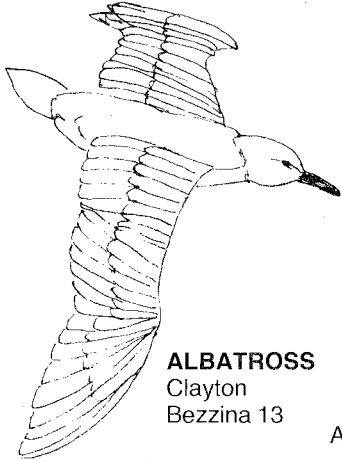
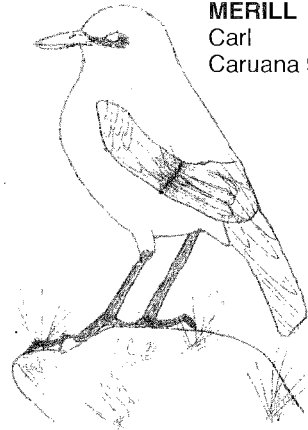
età, u isem l-annimal jew pjanta.

**VENEWWA**  
ta' I-IXPRUNI  
Darryl Debono  
8

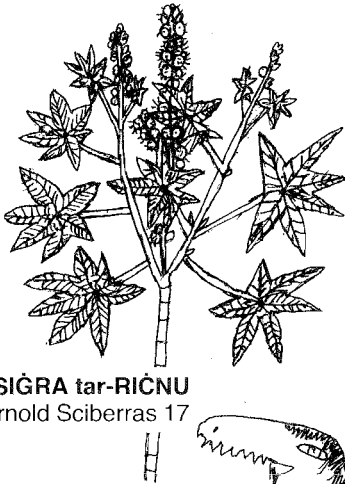


**ĊINJU**  
Bernice  
Schembri 11

**MERILL**  
Carl  
Caruana 9



**ALBATROSS**  
Clayton  
Bezzina 13

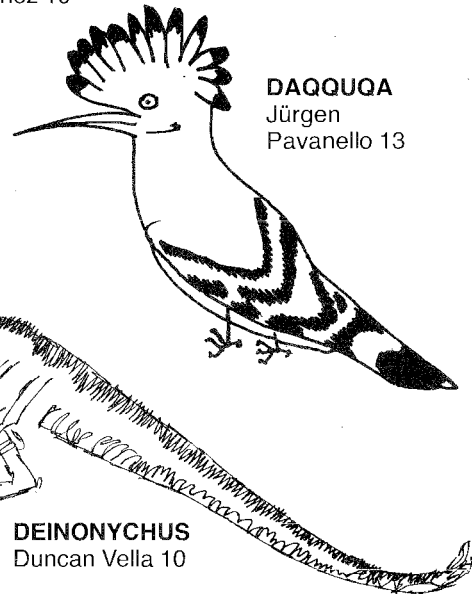


**SİGRA tar-RIĊNU**  
Arnold Sciberras 17

**FRIEFET**  
il-LEJL  
Nicole  
Inguanez 10



**DAQQUQA**  
Jürgen  
Pavanello 13



**DEINONYCHUS**  
Duncan Vella 10

**PELLIKAN**  
Christian  
Buttigieg 12



**Tisliba**

It-twegibiet tat-tisliba ssibuhom kollha f'din il-harga tal-Huttafa. Ibagħtu t-twegibiet fuq karta, jew skenjaw it-tisliba u ibagħtuhielna bl-imejl. Tqattgħux il-magażin! Min jirbah jirċievi l-ktieb *Ghasafar Madwarna*. Čans għandkom sa **31 Mar 2006**.

Desirée  
Falzon



ie = ittra waħda

**MIMDUDIN**

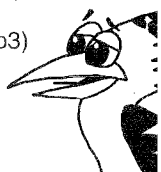
- 2 Il-wildebeest jaqsmu din ix-xmara (p11)
- 4 Bil-flus tal-Mixja 2005 xtrajna dawn (p6)
- 6 F'dal-post sabu ġenna ta' l-art (p4)
- 9 Park enormi fit-Tanzanija (p11)
- 11 Din tnewwah bil-lejl ma' l-irdum (p3)
- 12 X'hemm fir-ritratt il-kbir? (p2)
- 15 Fejn morna nhawlu f'Jannar? (p6)
- 16 Waħda mis-siġar li hawwilna fil-Foresta (p6)

**WEQFIN**

- 1 B'din qed imutu ż-żringijiet (p4)
- 2 Fejn juri r-ritratt tal-pajsaġġ? (p9)
- 3 Il-kuluvert tas-salib huwa tip ta' \_\_\_\_\_ (p2)
- 5 Denb din ikun itwal minn tal-hawwiewfa (p5)
- 7 Reġgħet instabet tikber f'Ta' Čeñċ (p3)
- 8 Hawnhekk se tispiċċa l-Mixja (suppliment)
- 10 Siġra oħra li hawwilna fil-Foresta (p6)
- 13 Daqshekk fih speċi *Ghasafar Madwarna* (p5)
- 14 *Red \_\_\_\_\_ Book* fih lista ta' flora u fauna rari (p3)

OOPS!  
Fl-ahħar tisliba  
kellna kaxxa  
zejda. Sorry,  
guys!

Ir-rebbieħ ta' Tisliba 71 huwa **Jeremy Muscat** miż-Żejtun. Prosit Jeremy! Il-ktieb dalwaqt ikun għandek.



## Holma li għad issehh?

Hbieb Falkuni,  
Bdejna sena ġdida, b'tama qawwija aktar minn qatt qabel li għad naslu biex naraw il-kaċċa titwaqqaf fir-rebbiegha!  
Hekk hu. F'Jannar li għadda l-

BirdLife bagħtet rapport dettaljat lill-Kummissjoni Ewropea. F'dar-rapport spjegajna kif l-iskużi li Malta qed iġġib biex thalli l-kaċċa fir-rebbiegha ma jagħmlux sens. Il-gamiema u s-summiena (li l-kaċċaturi jridu jisparaw fuqhom fir-rebbiegha) huma għasafar li qed jonqsu bl-ikrah mid-dinja. Għalhekk importanti li HADD ma jithalla jaqbad jew joqtol lanqas waħda, speċjalment fir-rebbiegha meta dawn l-għasafar ikunu sejrin jibnu l-bejta u jrabbu familja.

Il-BirdLife se tkompli tinsisti mal-Kummissjoni, u jien nispera li fl-aħhar jifhmuna u jisimgħu minna.

Tal-ġenn hux! Meta jasal dak il-jum, inkunu fl-aħhar nistghu ngawdu l-għasafar minn fejn irridu (kwazi, għax għalissa l-insib għadu ma spicċax), fil-widien, ma' l-irdumijiet, max-xtut u fuq ix-xagħri. X'holma tal-ġenn! Imma naslu... xi darba naslu.

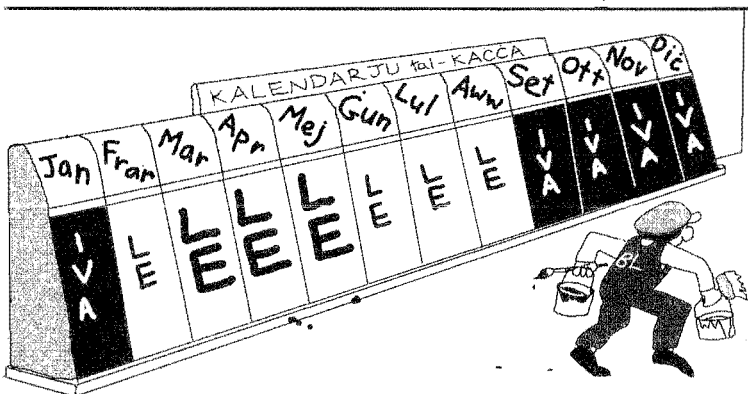
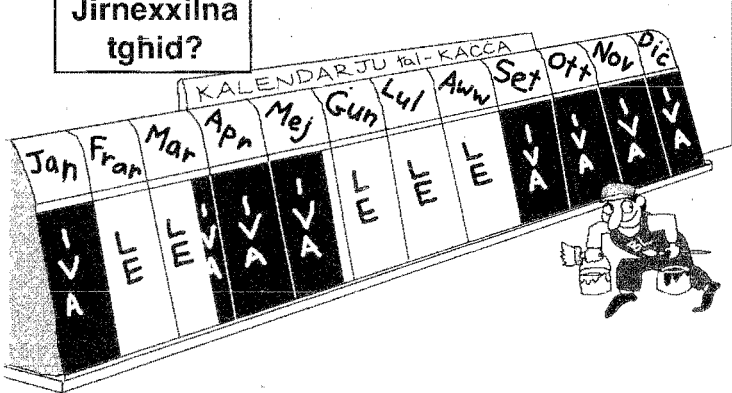
Intom ukoll tistghu tghinu biex naslu aktar malajr. Kull interess li turu fl-għasafar jghin, għax juri lin-nies u lill-gvern li f'Malta qed jikber l-apprezzament VERU lejn l-għasafar li jpassu u jbejtu Malta. Dahhlu l-hbieb membri u ġibuhom il-hargiet! Kull attivitá hija esperjenza unika. Sahhiet.



Jirnexxilna tghid?

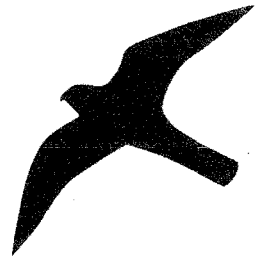
Justin

Justin Vassallo  
Ko-ordinatur Falko



# FAL

Zgħażaġh BirdLife Malta



Sorry guys!  
Hsiebtha tkompli t-triq!



Hajk bir-rot! (Możta - Ħabib Falko - 13 Jan 2006)

Simon Sultana

## Minn Mġarr sa Mġarr

Is-Sibt 25 Frar 2006

Ha nimxu madwar il-kosta tan-nofsinhar ta' Għawdex. Nibdew mill-iMġarr u nibqghu mixjin sa Mġarr ix-Xini. Dawn huma nhawi sbieh għax għadhom mhumiex żviluppati. Minhabba x-xita li għamlet dix-xitwa, għandu jkun hemm tapit aħdar folt ta' pjanti mal-ġnub ta' l-gholjiet.

Niltaqghu: 7.30am Valletta (hdejn tal-halib) jew  
8.30am iċ-Ċirkewwa

Età: Falko (13yr+)

## Mix-Xagħra sa Ta' Ċenċ

Is-Sibt 11 Marzu 2006

Mixja ohra f'Għawdex, din id-darba mix-Xagħra sa Ta' Ċenċ. F'Ta' Ċenċ sa naraw x'ġhix bħal insetti, pjanti u naturalment għasafar. Ta' Ċenċ jinsab mhedded mill-iżvilupp u ahna sejrin biex nifhmu ffit ahjar għaliex dan il-post huwa iktar importanti għan-natura milli għall-vilel u l-lukandi.

Niltaqghu: 7.30am Valletta (hdejn tal-halib) jew  
8.30am iċ-Ċirkewwa

Età: Falko (13yr+)

## Seawatching il-Qammieh

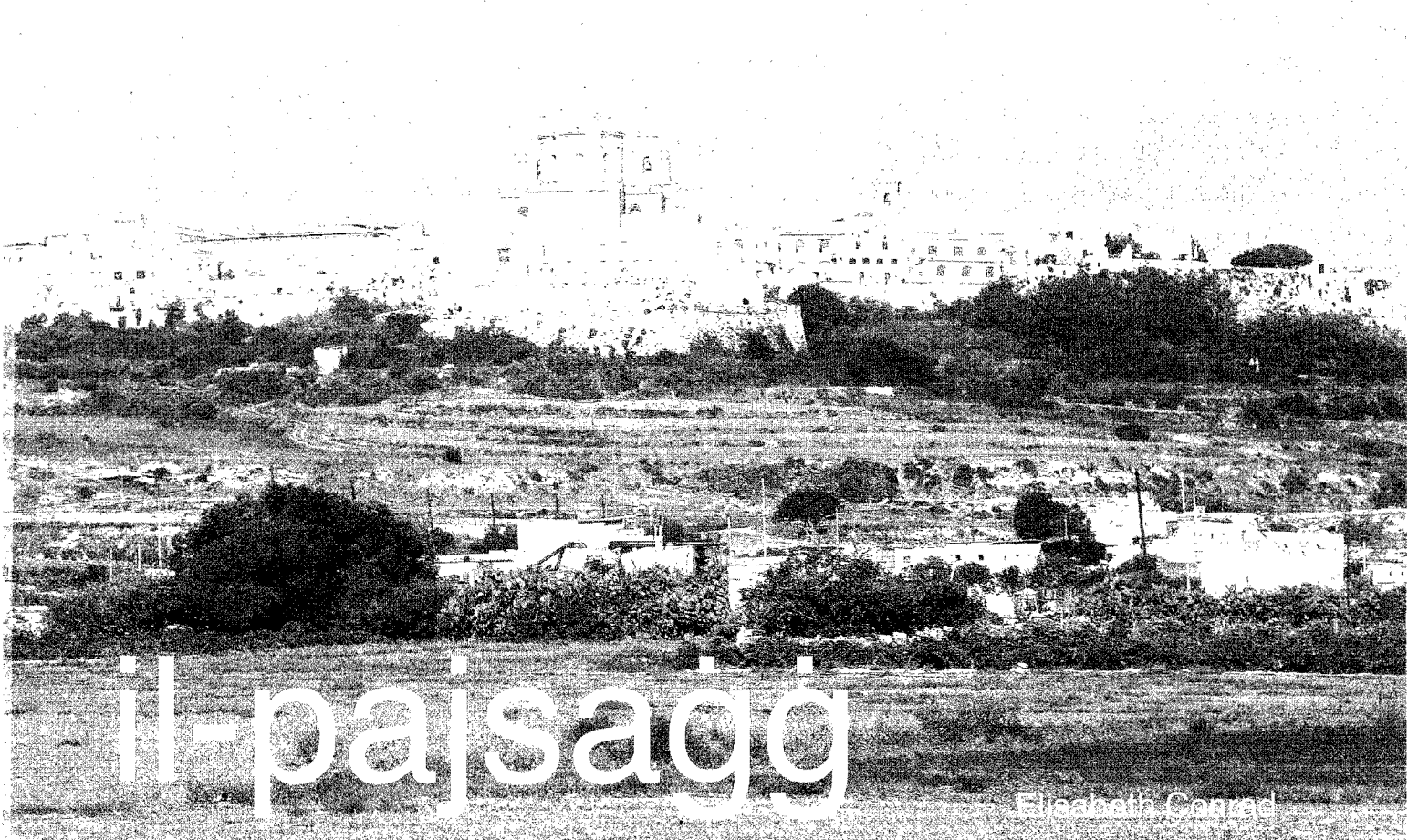
Is-Sibt 25 Marzu 2006

Se naghmlu naqra seawatching il-Qammieh. Il-Qammieh huwa wiehed mill-ahjar postijiet għal dan it-tip ta' berdwoċing. Kif inkunu hemm naghmlu xi mixja zghira wkoll.

Niltaqghu: 6.30am iċ-Ċirkewwa

Età: Falko (13yr+)





# il-pajsagg

Elisabeth Conrad

Kultantkollna l-fendepza nanalizzaw u nirtidaw kollox Padjariet zghar. Meta naghmlu dan nistghu nitflu l-perspettiva u ninsaw naraw dik u nridulha l-*brige picture* il-kuntest il-kbir. Spisa nikkalimu fuq il-valur ta' din il-planta jew ta' dak l-ghasfur, u kultant ninsaw nansbu wkoll fuq l-impazzanza tal-pajsagg li fih jinsabu dawn il-*brige*.

kampanja nhar ta' Hadd. U niftakru kemm pajjizna jiddependi mit-turizmu. Jekk neqirdu l-pajsagg, x'se noffrulu lit-turist?

## Ideat

Il-pajsagg (bl-Ingliż *landscape*) ifisser affarijiet differenti ghal nies differenti. Min iqis il-pajsagg bhala xeni sbieh, min ihares lejn in-natura, u min lejn aspetti kulturali. Però nahseb il-koll naqblu li hemm pajsaġġi li nixtiequ nkomplu ngawdu fil-futur. Jekk nahsbu fil-Gzejjer Maltin, forsi jiġu f'mohhna għelieqi mtarrġin bil-hitan tas-sejjieh, jew ix-xatt bil-blat naturali. Nistghu nahsbu f'pajsaggi iktar urbani, per eżempju l-Port il-Kbir b'dawk is-swar għoljin, jew l-iMdina. Il-koll għandna perspettivi u opinjonijiet differenti, u ta' kulhadd huma validi.

Jew insemmu l-qerda tax-xaghri meta jordmuh bil-hamrija. Jew il-vizzju li jużaw tankijiet imsaddin flok hitan tas-sejjieh.

Biex ma nsemmux ir-rimi ta' skart fil-kampanja, li mhu żvilupp xejn imma vandaliżmu pur. L-eżempji ma jonqsux!

## Soluzzjonijiet

Mhemmx soluzzjonijiet sempliċi. Joghġobna jew ma joghġobniex, ċertu żvilupp huwa ta' bżonn għall-ekonomija ta' kull pajjiż. Ma nistghux nghaddu bla bini u bla barrieri.

Però nistghu nnaqsu l-impatti fuq il-pajsagg. Il-bini jista' jsir b'mod li jaqbel mal-post fejn jinsab, u l-barrieri nistghu nimlewhom u nirrangawhom wara li dawn ikunu nhlew. Ir-rimi ta' skart fil-kampanja għandu jiġu trattati bl-iktar mod ahrax.

Irridu naghru li l-pajsagg fih innifsu huwa parti important mill-wirt naturali u kulturali ta' kull pajjiż, u għandna naghmlu minn kollox biex inharsuh.

## Ided bla

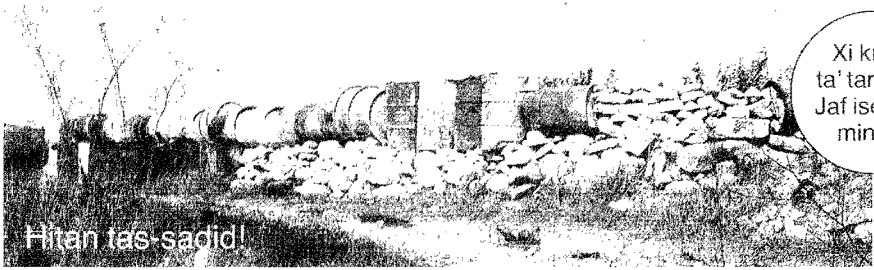
Hemm diversi forom ta' żvilupp qed jheddu l-pajsagg li nafu u nghożzu.

Nistghu nsemmu l-bini tiela' bla rażan u bla sensitività għall-kuntest li fih jinsab.

Jew il-barrieri li tant ihallu impatt kbir fuq il-pajsagg ta' madwarhom.

## Kuntest

Ir-riżultat hu li il-pajsagg innifsu jisfa mhedded daqs il-pjanti u l-annimali. Il-pajsagg importanti għalina il-koll, anke għal min mhux ambjentalist. Il-koll nitpaxxew b'veduta sabiha, u hafna nies jorbtu l-kultura tagħhom mal-pajsagg ta' madwarhom. Il-pajsagg huwa importanti wkoll għar-rikreazzjoni - hafna familji johorġu dawra fil-



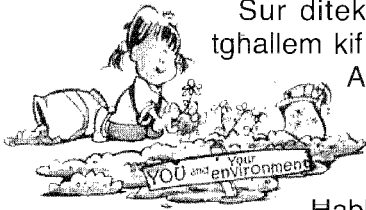
Hitan tas-sadij!

Xi kruha ta' tankijiet! Jaf isebbah min hu!



# Sibtha fix-Xibka!

Wesajts fuq in-natura mill-internet



Sur ditektiv, solvi l-misteri u tghallem kif tiprotegi l-ambjent. Aghmel esperimenti li bihom tara kif it-niġġis isib ruhu fix-xmajjar u fil-baħar.

Habbel rasek permezz ta' tisliba dwar ir-riciklaġġ. Wiegeb il-mistoqsijiet fi kwizz ambjentali.

Inkella sib sett

tpeñġijiet li fihom in-nies qed jaghmlu affarijiet differenti; ikklikkja fejn tahseb li xi hadd

qed jaghmel xi haġa hażina u ara x'jiġri.

U jekk thobb l-istejjer bl-istampi, aqra t-Tale of Lucy Lake biex tkun taf x'inhil *acid rain*.

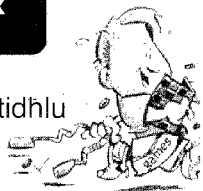


**EPA STUDENT CENTER**

**issibuha f'dan l-indirizz:**  
[http:// www.epa.gov/students/kids/atozindex](http://www.epa.gov/students/kids/atozindex)

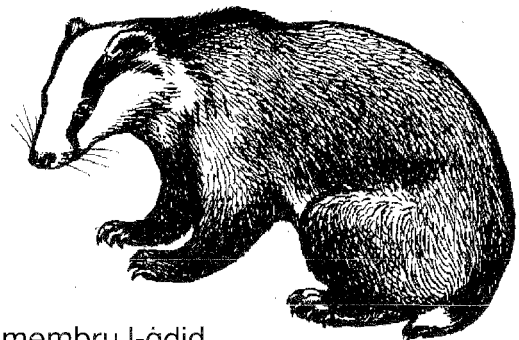
Dan kollu u hafna aktar tistghu taghmluh jekk tidhlu f'dan is-sajt.

Janet u Amy Gerardi



Għal kull membru l-adaħħal fi Klabb Int' tiegħu

- 3 pitazzi
- stiker bil-kulur
- 15-il punt fil-Huttafattiva



Hajjar lil shabek u lil hutek jidhlu fi Klabb Huttaf...  
Tihom kopja ta' dil-formola biex jimlewha...  
Imla isfel nett id-dettalji tieghek stess...  
Ibghat kollox lil BirdLife Malta, flimkien mat-Lm3 tal-membru l-ġdid.

Tqatx il-maġažin - aghmel kopja!

Dettalji tal-membru l-ġdid	isem u kunjom		
	indirizz		
	postcode		
	data tat-twelid	telefon	imejl
	liema skola jattendi		

Dettalji tal-membru stess	isem u kunjom		
	indirizz		
	postcode		
	membership number	telefon	imejl
	liema skola tattendi		

Ibghat kollox lil **BirdLife Malta 57/28 Triq Rigord, Ta' Xbiex MSD 12**  
Tibghatx flus bil-posta, imma çekk (pagabbli lil BirdLife Malta) jew inkella 43 bolla tas-7ċ (jekk self-adhesive tant ahjar!).

# SERENGETI

kitba u ritratti ta' **Alison Buttigieg**

**Is-Serengeti huwa probabilmnt l-iktar park nazzjonali maghruf fid-dinja. Mifruq fuq medda art enormi bejn it-Tanzanija u l-Kenja (il-parti tal-Kenja tissejjah Maasai Mara) dan il-park joffri spettaklu Afrikan mill-isbaħ, b'numru kbir ta' annimali u xenarju tal-genn.**

Fis-Serengeti jghixu maż-żewġ miljun wildebeest, nofs miljun Thomson's gazelle, u kwart ta' miljun zebra fost hafna speċi ta' annimali u pjanti oħrajn. Id-diversità ta' hajja mhijiex sorpriża meta tikkunsidra x'varjetà ta' habitati hemm: pjanuri sa fejn tara l-ghajn, savanna, msaġar, gholjiet, fillieri ta' muntanji vulkaniċi, xmajjar u ghadajjar fost l-oħrajn.

L-ekosistema tas-Serengeti hija wahda mill-iktar kumplessi, mhux mittiefsa u qodma fid-dinja. Jinghad li ftit li xejn inbidlet f'dawn l-aħhar miljun sena! Ċerti annimali u l-istil ta' hajja tagħhom ilhom jeżistu daqs kemm ilhom jeżistu l-gholjiet infushom.

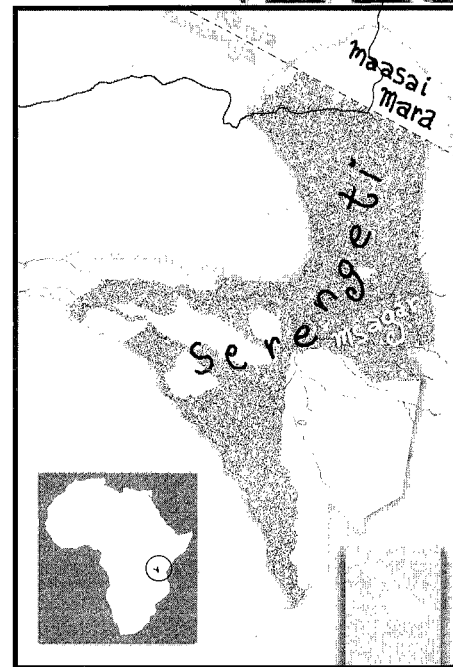
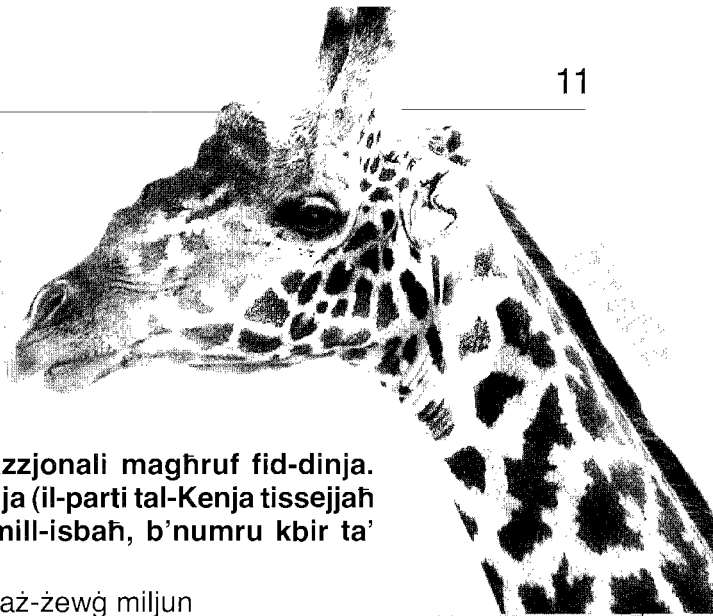
Li jagħmel dal-post daqshekk speċjali huwa kemm huwa faċli tosserva l-hajja ta' l-annimali, speċjalment l-imġiba bejn predaturi u priza. Fost il-predaturi nsibu l-juni, leopardi, ċita, jeni, kukkudrilli u mangusti (mongoose).

Imma l-ikbar spettaklu tas-Serengeti hija l-famuża passa tal-wildebeest. Dawn ipassu f'mases enormi, dejjem ifittxu l-ilma u l-haxix. Dawn il-vjaġġi twal m'huma xejn faċli, għax fi triqthom il-wildebeest (jew gnu) isibu predaturi imġewhin lesti għalihom. Il-predaturi jattakkaw dejjem l-iktar individwi dgħajfa: xjuh, morda, feruti jew frieh. Tidher haġa kiefra, imma huwa b'dan il-mod li n-natura tiżgura li l-iktar annimali b'saħħithom jibqgħu hajjin.

L-ikbar ostaklu fil-passa tal-gnu hija meta jaslu biex jaqsmu x-xmara Mara. Id-dgħajfin jew jegħrqu jew jispiċċaw *take-away* għall-kukkudrilli li jkunu qed jistennewhom bi għarhom!



**wildebeest**



(għall-paragun)





# Hekk sabiñ in narijsi!

!...mela go vazzett?!